

COVID

Debido al mandato estatal, una prueba de COVID es obligatoria en ciertos centros quirúrgicos antes de todos los procedimientos, ya sea que haya recibido una vacuna o no. El centro / hospital de endoscopia se comunicará con usted para programar la prueba si es necesario.

Beneficios y Autorizaciones

Verificaremos su seguro y beneficios; También nos aseguraremos de que esté programado en una facilidad contratada según la información proporcionada por usted y su plan de seguro y póliza. Aunque verificamos su cobertura y beneficios, es responsabilidad del paciente conocer los detalles de su póliza. También verificaremos y / o iniciaremos si se requiere autorización para su procedimiento.

Saldos Anteriores / Costo de Procedimientos

Con base en los deducibles de su seguro, los gastos de bolsillo y el co-seguro, generaremos una estimación del costo del médico para su procedimiento. Tenga en cuenta que la estimación de nuestra oficina **no incluye** los cargos de la facilidad o patología. Los pagos por el procedimiento y cualquier saldo anterior adeudado en la cuenta deben pagarse en su totalidad antes de la fecha de su procedimiento. SI tiene un deducible alto que no ha sido pagado, le solicitaremos un depósito que se destinará a cualquier saldo. Teresa Ortega es la encargada de recolectar estos depósitos. Si tiene alguna pregunta, puede comunicarse con ella al 623-205-1016.

Cargo por Reprogramación / No Presentación

Si no puede asistir a un procedimiento programado, debe llamar al menos 5 días hábiles antes de su procedimiento programado para evitar una tarifa de cancelación / reprogramación de \$250, si NO SE PRESENTA al centro de cirugía el día de su procedimiento, la tarifa es de \$300. Se requerirá el pago antes de reprogramar.



Nombre	
Médico	_
Fecha de procedimiento	
Hora del procedimiento	_
Hora de llegar	(La Hora Puede Cambiar)
□ Abrazo West Campus, 13677 W. McDowell Road, G	Goodyear, 623 882-1850
□ Banner Estrella Surgery Center, 9301 W. Thomas R	oad, Phoenix, 623-213-7461
□ Westgate Surgery Center, 7330 N. 99 th Avenue, Ste	e. 100, Glendale, 623-888-5500
□ Surgical Elite, 10815 W. McDowell Road Ste. #101,	Avondale, AZ 623-433-0110
Preparándose para su Endoscopia Digestiva Alta	
Por favor lea estas instrucciones en su totalidad cuano instrucciones puede que no podamos hacerle el proc	do las haya recibido. Si tiene alguna pregunta, por favor llámenos. Si no sigue las edimiento.
Es SU RESPONSABILIDAD hacer seguimiento con su m	una autorización para el procedimiento. nedico (s) para obtener la autorización. Como una cortesía a usted le enviaremos un pedido en una semana antes del procedimiento tendremos que reprogramarlo a otra fecha hasta que

Medicamentos:

- Por favor de informarnos INMEDIATAMENTE si está tomando medicamentos anticoagulantes tal como Coumadin (Warfarn), Xarelto,
 Pradaxa, Eliquis, Effient. Hemos tomado precauciones especiales para estos medicamentos. Una lista de medicamentos anticoagulantes esta al final de este formulario.
- Por favor de Infórmenos INMEDIATAMENTE si toma algún medicamento para bajar de peso. Tenemos que tomar precauciones especiales para estos medicamentos.
- Si es diabético, lea cuidadosamente la hoja de instrucciones especial para diabéticos. Chequéese la sangre antes del examen.
- Si usa un marcapasos o un desfibrilador cardiaco llame inmediatamente al 623-772-6999.

Por favor traiga una copia del Testamento de Vida (Poder Medico) para incluir en sus archivos médicos, a menos que ya lo haya traído.

POR FAVOR RECUERDE:

- Durante el examen recibirá medicamento vía intravenosa para relajarse. Durante las primeras 24 horas después de recibir este medicamento puede que tenga uno de los siguientes síntomas: Lapso de memoria, Tiempo de reacción más lento, Alteración del Juicio. Por lo tanto, para su seguridad, será necesario que siga las siguientes instrucciones:
 - El examen <u>NO SE LLEVARA ACABO SI NO TIENE</u> un adulto responsable que le acompañe a la casa y pueda reportar cualquier problema médico inesperado.
 - o No se le permitirá irse a la casa en taxi a menos que tenga un adulto responsable con usted.
 - o No maneje ningún vehículo/otro equipo durante 24 horas.
 - o No tome bebidas alcohólicas durante 24 horas.
 - Descanse el resto del día del examen.
 - No regrese al trabajo hasta el próximo día.
 - No asuma responsabilidad de niños pequeños o ningún dependiente que dependa de su cuidado.



- 0 Evite hacer decisiones importantes o firmar documentos legales.
- No viaje por avión de 7-10 días después del procedimiento.
- Quítese todas las joyas y déjelas en su casa.

PREPARACION GENERAL PARA EL PROCEDIMIENTO

Dos semanas ANTES del Examen (14 dias):

Deje de usar todos los medicamentos para bajar de peso, incluidos, entre otros, Ozempic, Wegovy, Mounjaro y cualquier otro compuesto de semaglutida o tirzepatida.

Una semana ANTES del Examen (7 dias):

- Por favor, no deje de tomar su medicamento de prescripción sin el consentimiento de su médico que se lo receto.
- Pare el uso de toda droga ilegales (incluyendo Marijuana) por 7 días antes del procedimiento. El uso de drogas ilegales (incluyendo marijuana), y los medicamentos no recetadas por su médico pueden provocarle efectos secundarios adversos durante el procedimiento.

El día ANTES del Examen:

- Coma y beba normal.
- Tome sus medicamentos como acostumbra.
- NO COMA nada solido después de la media noche.

El día DEL Examen:

- Tome su medicamento de la presión y el corazón el día del procedimiento con un poquito de agua. No tome ningún otro medicamento, debe esperar hasta después del procedimiento.
- NO COMA NADA SOLIDO. Ningún producto de leche.
- Puede tomar líquidos claros hasta 6 horas antes del examen. Líquidos claros incluyen los siguientes: Soda, agua, gelatina, jugo de uva blanca, jugo de manzana, caldo de pollo o res, café negro o te sin leche.
- No puede tener NADA por la boca 6 horas antes de la hora de registrarte. NO CUMPLIR CON ESTAS INSTRUCIONES PUEDE RESULTAR EN TENER QUE REPETIR EL EXAMEN, O LA CANCELACION.

AL LLEGAR AL DEPARTAMENTO DE ENDOSCOPIA

- Se le pedirá que se ponga una bata. Revisaran su historial médico y comenzaran IV (vía intravenosa). Después será llevado a la sala de examen. Durante el examen sus signos vitales serán revisados cuidadosamente por una enfermera o anestesiólogo.
- Recibirás medicamento atraves de una vena. Esto se le llama Anestesia Monitorizada (MAC). El medicamento es para ayudarle a sedarlo y para que no sienta nada durante el examen.
- Durante el examen puede que sea necesario aplicar un medicamento para adormecerle la garganta.
- Una pequeña pieza de boca se colocará en la boca para proteger el alcance y los dientes; Sin embargo, si tiene astillas o dientes flojos, hay un pequeño riesgo de la rotura de dientes / aflojamiento / saliendo. No somos responsables de los dientes dañados.
- El medico pondrá un tubo delgado y flexible en su boca.
- La saliva excesiva será succionada de la boca.
- El endoscopio está equipado con una pequeña cámara que envía fotos a la pantalla. Le endoscopia permitirá que el medico pueda ver de cerca si hay ulceras, inflamación o tumores. El endoscopio tiene una canal abierta por la cual el medico puede pasar instrumentos para tomar muestras de tejido (biopsia), quitar objetos extraños o pólipos, detener sangrado en el tracto digestivo, extender áreas angostas (dilatación) o invectar soluciones.
- La endoscopia generalmente toma entre 5 a 20 minutos. Cuando su examen termine será llevado a una sala de recuperación donde quedara entre 30 a 45 minutos.

RIESGOS ASOCIADOS CON LA ENDOSCOPIA ALTA

No es común tener problemas serios con este tipo de examen. Pero si hay problemas pueden incluir perforación, hemorragia, infección, o reacción a una droga. Si tiene alguna pregunta puede discutirla con su médico.

DESPUES DEL EXAMEN

Recibirá los resultados iniciales en el cuarto de recuperación. Recibirá los resultados finales en 4 semanas vía una cita de seguimiento, teléfono o carta.

- Molestias: Es normal tener gases. Estos pueden durar hasta que todo el aire sea expulsado. Usualmente hasta el día siguiente del examen. Puede que tenga dolor de garganta leve. Puedes usar pastillas para la garganta, hacer gárgaras con sal y agua tibia y usar medicina sin aspirina para aliviar el dolor. Puede notar saliva con sangre pero no durara.
- Medicamentos: Puede volver a tomar sus medicamentos, a menos que el médico te haya dado otras instrucciones.



- Actividades: Descansar el resto del día.
- Dieta: Puede volver a su dieta regular si no le han ordenado otros exámenes. Si tuvo dilatación, comience con alimentos suaves y luego puede añadir alimentos sólidos cuando pueda tragarlos.

CUANDO SE NECESITA PEDIR AYUDA MÉDICA

Si está experimentando alguno de los siguientes síntomas, debe llamar o ir al (ER) departamento de emergencia más cercano:

- Vomitar sangre.
- Pasar heces (caca) negro o muy oscura.
- Dolor de cuello o pecho.
- Dolor abdominal constante que no mejora con el pasar de los gases.
- Temperatura más alta de 100.4 grados F. (38 grados C).

Si tiene preguntas acerca de la preparación para la endoscopia o del examen, habla con el médico. Llama al 623-772-6999.

PREGUNTAS SOBRE LAS FINANZAS

Es su <u>RESPONSABILIDAD</u> asegurar pago para el procedimiento y cualquier otro gasto asociado con el procedimiento. Nuestra oficina hará todo lo posible para pre-certificar el procedimiento con su compañía de seguro. El costo es diferente para cada compañía y cada plan individual. Si tiene alguna preocupación, ANTES de someterte al procedimiento debe llamar al Departamento de Servicio para el Cliente de su compañía de seguro. Por favor pregunte acerca de cobertura para servicios ancilares tal como honorarios para facilidad, anestesia y patología.

Sera responsable de cualquier co-pago, co-seguro, deducible o cantidad que no cubra el seguro. Cualquier honorario de colección será su responsabilidad.

Si no puede asistir a un procedimiento programado, debe llamar al menos 5 días hábiles antes de su procedimiento programado para evitar una tarifa de cancelación / reprogramación de \$250, si NO SE PRESENTA al centro de cirugía el día de su procedimiento, la tarifa es de \$300.

Estas Instrucciones están Disponibles en: www.drlizcruz.com

NSAID's: Non-Steroidal Anti-Inflammatory Drugs

Aspirin (Anacin, Ascriptin, Bayer, Bufferin, Ecotrin, Excedrin) Choline and magnesium salicylates (CMT, Tricosal, Trilisate)

Choline salicylate (Arthropan)

Celecoxib (Celebrex)

Diclofenac potassium (Cataflam)

Diclofenac sodium (Voltaren, Voltaren XR)

Diclofenac sodium with misoprostol (Arthrotec)

Diflunisal (Dolobid)

Etodolac (Lodine, Lodine XL)

Fenoprofen calcium (Nalfon)

Flurbiprofen (Ansaid)

Ibuprofen (Advil, Motrin, Motrin IB, Nuprin)

Indomethacin (Indocin, Indocin SR)

Ketoprofen (Actron, Orudis, Orudis KT, Oruvail)

Magnesium salicylate (Arthritab, Bayer Select, Doan's Pills,

Magan, Mobidin, Mobogesic)

Meclofenamate sodium (Meclomen)

Mefenamic acid (Ponstel)

Meloxicam (Mobic)

Nabumetone (Relafen)

Naproxen (Naprosyn, Naprelan)

Naproxen sodium (Aleve, Anaprox)

Oxaprozin (Daypro) Piroxicam (Feldene)

Rofecoxib (Vioxx)

Salsalate (Amigesic, Anaflex 750, Disalcid, Marthritic, Mono

Gesic, Salflex, Salsitab)

Sodium Salicylate (various generics)

Sulindac (Clinoril)

Tolmetin sodium (Tolectin) & Valdecoxib (Bextra)

PUEDE TOMAR **TYLENOL SI ES** NECESARIO.